



MUNICIPIUL ZALĂU CONSILIUL LOCAL

450016 - Zalău, Piața Iuliu Maniu nr.3, Județul Sălaj
Telefon: (40)/260/610550 Fax (40)/260/661869
http://www.zalausj.ro e-mail: primaria@zalausj.ro

HOTĂRÂREA Nr. 279

Din 11 noiembrie 2013

privind aprobarea încheierii de către Municipiul Zalău a unui *Acord de cooperare* în vederea organizării în Municipiul Zalău a evenimentului cultural “*Târgul de Crăciun*”

Consiliul local al municipiului Zalău;

Având în vedere:

-Referatul nr.55315 din 05.11.2013 al Direcției Patrimoniu ;

- adresa nr. 15620/2013 a SC Hot Paprika SRL Zalău, cu privire la organizarea celei de a doua ediții a evenimentului “*Târgul de Crăciun*” ;

-În conformitate cu prevederile art.36 alin.1 si alin.2 lit.d si e din Legea nr.215/2001 a administrației publice locale, republicată;

In baza prevederilor art.36 alin.6 lit.a pct.4 si alin.7 lit.a si c din Legea nr.215/2001 a administrației publice locale, republicată

HOTĂRĂȘTE:

Art.1. Se aprobă încheierea de către Municipiul Zalău a unui *Acord de cooperare*, în vederea organizării în Municipiul Zalău a evenimentului cultural “*Târgul de Crăciun*”, conform Anexei nr.1 care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

Art.2. Cu ducerea la îndeplinire a prezentei hotărâri se încredințează Direcția patrimoniu .

Art.3. Prezenta hotărâre se comunică cu:

- Instituția Prefectului județului Sălaj
- Primarul municipiului Zalău
- Directia Administratie Publica Locala
- Directia Economica, Direcția patrimoniu
- Consiliul Judetean Salaj – Centrul de Cultură și Artă al Județului Sălaj
- Casa de Cultură Municipală Zalău
- SC Hot Paprika SRL Zalău
- Politia locala Zalau.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,

Rusu Daniel



CONTRASEMNEAZĂ

SECRETAR,

Potroviță Stelian

Acord de Cooperare privind organizarea evenimentului “ TÂRGUL DE CRĂCIUN ”

Părțile:

1. **MUNICIPIUL ZALĂU** cu sediul în ZALAU, Piata Iuliu Maniu nr.3, cod fiscal 4291786, reprezentat prin domnul Căpîlnașiu S.V. Radu, în calitate de PRIMAR, domnul Potroviță Stelian în calitate de secretar, doamna Mariana Cuibuș în calitate de director Direcția Economică și domnul Tulai Ioan în calitate de director Direcția de Patrimoniu, în calitate de *partener* și

2. **SC HOT PAPRIKA SRL** cu sediul în Zalău, str.Kossuth Lajos, Nr.59, telefon 0726 800894, CUI 30894034, J 31/487/2012 cont IBAN RO 91RZBR0000060015663770 la Raiffeisen Bank Zalău , reprezentată prin Sebastian Ionel Hedeș, în calitate de *organizator*

3. **CONSILIUL JUDEȚEAN SĂLAJ prin CENTRUL DE CULTURĂ ȘI ARTĂ AL JUDEȚULUI SĂLAJ** cu sediul în Zalău, P-ța 1 Decembrie 1918, Nr.11, cod fiscal nr. 27471271, cont nr. RO58TREZ5615010XXX006033, deschis la Trezoreria Municipiului Zalău, reprezentat prin domnul Daniel Săuca în calitate de manager și doamna Marcela Domuța – contabil șef, în calitate de *partener*,

4. **CASA DE CULTURĂ MUNICIPALĂ**, Cu sediul în Zalău, strada 22 Decembrie 1989, nr. 3 reprezentată prin Hossu Gabriela - manager, în calitate de *partener*.

Cap I. PREAMBUL

În perioada sărbătorilor de iarnă a devenit o tradiție organizarea în Municipiul Zalău a unor evenimente care să promoveze obiceiurile specifice zonei, care să ne introducă în atmosfera Crăciunului.

Pentru organizarea evenimentelor ocazionate de sărbătorile de iarnă, pentru a satisface nevoile concetățenilor, târgul se dorește a se desfășura într-o atmosferă plină de animație și va prezenta produse alimentare și meșteșuguri tradiționale, decorațiuni pentru bradul de Crăciun, dulciuri și băuturi calde, concerte de Crăciun și un program pentru copii ce include întâlnirea cu Moș Crăciun în *Orășelul Copiilor*.

Organizarea acestor evenimente promoționale: târguri, expoziții, concerte, etc., au ca scop principal promovarea și cunoașterea tradițiilor populare în rândul copiilor și tinerilor. De asemenea, prin atragerea de turiști care să viziteze târgul se dorește și promovarea imaginii municipiului Zalău.

În acest context, ținând seama de complexitatea și compatibilitatea acestor activități, precum și de procedurile similare utilizate, părțile convin să colaboreze,

să conlucreze și să se sprijine reciproc, în vederea organizării evenimentelor din categoria celor amintite.

Principiile pe care se bazează colaborarea între părți sunt:

- recunoaștere mutuală;
- respect și avantaj reciproc;
- transparență;
- tratament egal, nediscriminatoriu.

Cap II. Obiectul Acordului

Art.1. Prezentul acord are drept obiect, cooperarea părților în vederea organizării evenimentului “Târgul de Crăciun”, în arealul format din P-ța 1 Decembrie 1918 (platou central Casa de Cultura/Consiliu Județean/Prefectura) și strada 9 mai (intersecția Bd. M. Viteazu – str.9 mai).

Art.2. Târgul de Crăciun se va desfășura în perioada 28 noiembrie – 31 decembrie”.

Capitolul III. Obligațiile Părților

Art. 3. SC HOT PAPRIKA SRL în calitate de organizator se obligă:

- să asigure managementul global al evenimentului, dispunând de toate drepturile ce-i revin în privința conceptului de eveniment și a utilizării imaginii publice a acestuia.
- să asigure organizarea / participarea producătorilor de produse tradiționale precum și a colectivităților locale în cadrul evenimentului;
- să asigure promovarea evenimentului, a părților prezentului acord, prin diferite instrumente de promovare și mijloace media.
- să asigure logistica necesară desfășurării evenimentului, precum și montarea și demontarea acesteia - amplasarea căsuțelor de lemn în scop comercial, în zona evenimentului, etc.
- să asigure costurile legate de consumul de curent electric (funcționare scena, conectare vitrine frigorifice etc.), de închirierea pubelelor.
- să asigure echipamentul sceno - tehnic (sunet și lumini) necesare desfășurării evenimentului, precum și costurile legate de acestea
- să gestioneze organizarea spectacolelor de colinde și spectacolul pentru publicul care va sărbători în Piață trecerea dintre ani.
- să asigure distribuirea pubelelor și ridicarea gunoiului menajer din zona comercianților – contract cu AVE

Art.4. CENTRUL DE CULTURĂ ȘI ARTĂ AL JUDEȚULUI SĂLAJ în calitate de partener se obligă:

- să asigure scena necesară desfășurării evenimentului, precum și montarea și demontarea acesteia;
- să asigure prezența ansamblurilor folclorice, precum și a interpreților de muzică implicați în spectacolele folclorice de pe parcursul evenimentului prin resursele instituționale proprii și/sau în parteneriat, precum și costurile legate de acestea;

- să coordoneze prin instituțiile și serviciile de specialitate derularea componentei spectacolelor folclorice pe parcursul evenimentului, în colaborare cu partenerii;

Art. 5. MUNICIPIUL ZALU în calitate de *partener se obligă*:

- să pună la dispoziția organizatorilor gratuit, arealul de desfășurare a evenimentului format din *P-ța 1 Decembrie 1918* (platou central Casa de Cultura/Consiliu Județean/Prefectura), *platoul situat la intrarea în Parcul Central și strada 9 mai* (intersecția Bd. M. Viteazu – str.9 mai) fără a se obstrucționa circulația auto pe acest drum public, în perioada menționată, *cu mențiunea* că pentru suprafețele afectate activităților de comerț se datorează chirie ce va fi achitată la Primăria Municipiului Zalău în cuantumul stabilit prin HCL privind stabilirea impozitelor și taxelor locale pentru anul în curs, a tarifelor și chiriilor pentru administrarea bunurilor ce aparțin domeniului public și privat al Municipiului Zalău, Anexa 2;
- să asigure accesul la brânșamentele electrice existente;
- să asigure, prin formațiile proprii ale Casei Municipale de Cultură, spectacole de colinde, pe baza unui program stabilit de comun acord cu organizatorul și asumat de acesta;
- să asigure paza și ordinea publică;
- să asigure salubritatea și dezapezirea arealului prin CITADIN;
- să asigure la data de 31.12.2013 –spectacol pirotehnic la trecerea dintre ani.

Cap IV. DURATA ACORDULUI

Art. 6. Prezentul acord de colaborare intra în vigoare la data semnării de către ambele părți și este valabil până la data de 05.01.2016.

Art. 7. Acordul se prelungește tacit pentru perioade de câte un an dacă nici una din părți nu solicită în scris încetarea.

Cap V. DISPOZIȚII FINALE

Art. 8. Acordul de colaborare *încetează de drept, fără altă formalitate și fără intervenția altui organism*, în una din următoarele situații:

- la cererea uneia dintre părți în situația imposibilității executării obligațiilor asumate prin prezentul acord de colaborare;
- la împlinirea duratei pentru care a fost încheiat;
- dacă organizatorul nu îndeplinește vreuna din obligațiile prevăzute în sarcina sa la art.3 din prezentul acord de colaborare
- în cazul dispariției uneia dintre părți înainte de expirarea perioadei convenite;
- prin acordul părților, exprimat în scris;
- în caz de forță majoră, dacă durata sau efectele acesteia depășesc 30 zile, iar părțile stabilesc ca din această cauză acordul de colaborare nu mai poate continua.

Art. 9. Prevederile prezentului acord care sunt contrare legislației românești sau vor deveni contrare pe parcursul derulării acestuia sunt lovite de nulitate.

Art. 10. Forță majoră exonerează de răspundere partea la care a intervenit cu condiția anunțării și probării sale în termen de 5 zile de la producere, conform legii.

Art. 11. Orice modificare a prezentului acord de colaborare se va face cu acordul scris al tuturor părților, prin încheierea de acte adiționale.

Art. 12. Litigiile de orice natura decurgand din derularea prezentului acord vor fi solutionate pe cale amiabila, iar in cazul in care nu se ajunge la o solutie agreata de parti, litigiul va fi supus instantei judecatoresti romane competente in a-l solutiona.

Prezentul acord de colaborare s-a încheiat si semnat de către părți azi _____, data intrării sale în vigoare, în patru exemplare originale, câte unul pentru fiecare parte.

**MUNICIPIUL ZALAU
PRIMAR**

Ing. Căpîlnașiu S. V. Radu

SECRETAR
Potroviță Stelian

DIRECTOR ECONOMIC
Cuibuș Mariana

DIRECTOR EXECUTIV
TULAI IOAN

SERVICIUL JURIDIC

**CONSILIUL
JUDEȚEAN SĂLAJ**

prin
**Centrul de Cultură și
Artă al Județului Sălaj**

MANAGER
Daniel Săuca

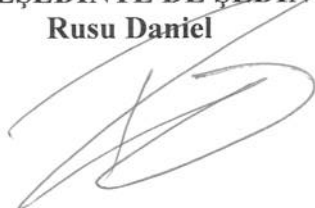
CONTABIL ȘEF
Domuța Marcela

Casa de Cultură Municipală
MANAGER
Hossu Gabriela

SC Hot Paprika SRL

Sebastian Ionel HEDEA

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,
Rusu Daniel



CONTRASEMNEAZĂ
SECRETAR,
Potroviță Stelian

